

Bilješka. - Interesantno je obratiti pažnju na stajalište gornje presude u pogledu brodarovog oslobođenja od odgovornosti za štete proužrokovane nesposobnošću broda za plovidbu. Opće je poznato da je danas usvojeno stajalište u pomorskom pravu da se brodar ugovornim klauzulama ne može oslobođiti obaveze ulaganja dužne pažnje u svrhu osposobljenja broda za plovidbu. U vezi s tim postavlja se pitanje da li je gornje stajalište u skladu s tim načelom. Čini se da jest. Sud naime nije dopustio brodaru da se oslobodi ulaganja dužne pažnje za osposobljenje broda. Rekao je da brodar ima pravo, a i dužnost, naručitelju staviti do znanja kakve karakteristike ima njegov brod, naročito ako brod po svojim karakteristikama nije sposoban prevesti odnosno očuvati teret. Radi se o objektivnim karakteristikama broda. Međutim i kad krcatelj pristane na zaključenje ugovora unatoč brodarevu upozorenju o nesposobnosti broda za plovidbu, brodar nije oslobođen odgovornosti ulaganja dužne pažnje da postojeće naprave na brodu sposobi za plovidbu. Drugim riječima brodar će odgovarati ako odnosne naprave ne budu pravilno funkcionalne zbog propuštanja njegove /brodarove/ dužne pažnje da ih sposobi za funkciranje; ali brodar neće biti odgovoran ako je šteta nastala i unatoč činjenici što su odnosne naprave funkcionalne pravilno, ili što ih on /brodar/ dužnom pažnjom nije mogao sposobiti za pravilno funkciranje. Čini nam se da je i tačno stajalište suda da će brodar biti dužan dati brod koji ima takve karakteristike da može prevesti i očuvati teret, ako nije upozorio naručitelja o nesposobnosti broda.

B. J.

#### DVIJE NOVE POMORSKE KONVENCIJE

Djelatnost Međuvladine pomorske savjetodavne organizacije /dalje u tekstu IMCO/ pokrenuta inicijativom britanske i francuske vlade u povodu katastrofe tankera "Torrey Canyon", urodila je dvjema međunarodnim konvencijama koje su potpisane u Bruxellesu 29. XI 1969.

1. Prva od njih, Međunarodna konvencija o intervenciji na otvorenom moru u slučaju nezgode, koja dovodi ili može dovesti do zagadenja hidrokarburima, odnosi se na materiju međunarodnopravnog značaja. Ona u jednom pitanju, naime u pravu intervencije na brodu tuge zastave na otvorenome moru u slučaju nezgode /uslijed koje može doći ili dolazi do zagadenja hidrokarburima/, upotpunjuje Konvenciju o otvorenome moru /Ženeva 1958/. Nova konvencija, pripremljena u Pravnom odboru IMCO-a i na znanstvenom temelju

razmatrana u Institutu za međunarodno pravo /glavni izvjestitelj prof. dr. Juraj Andrassy/, predviđa da obalna država može na otvorenome moru intervenirati na brodu tude zastave, ako je nastupila neposredno opasnost zagadenja hidrokarburima, ili je čak takvo zagadenje i nastupilo, i to uslijed nezgode ili u vezi s njom, a vrlo je vjerojatno da će od te opasnosti ili od toga zagadenja biti vrlo znatno štetne posljedice za njemu obalu i "Koneksne interese". Ovo vrijedi međutim samo za brodove koji nisu državni brodovi koji služe u nepričvršćene svrhe. Koneksne interese definira konvencija kao interese obalne države koji su nezgodom ili pogodenii ili ugroženi, a koji mogu biti obalne, lučke i estuarijske djelatnosti, ribolovne djelatnosti od bitnog interesa za uzdržavanje interesata, turistička privlačnost odnosnog kraja, i konačno zdravlje obalnog pučanstva i odnosnog kraja kao i očuvanje biološkog bogatstva mora.

Obalna država može u slučaju neposredne i bliske opasnosti poduzeti mjere zaštite i suzbijanja zagadenja nezavisno od bilo kakve konzultacije.

Kod toga mora u pravilu prethodno /a ako je nezavisno djelovala naknadno/ konzultirati državu zastave, a i fizičke i pravne osobe koje imaju interes sa kojih bi mogli biti tokom operacija ugroženi /kako se konvencija izražava/ i za koje osobe zna ili su joj tokom konzultacije kao takve naznačene. Pokraj toga može konzultirati i vještak s liste koju vodi IMCO. Poduzete mjere zaštite moraju biti primjene, i za to Konvencija navodi tri kriterija: vjerojatni opseg neposrednih šteta ako se takve mjere ne poduzmu, zatim vjerojatnu djelotvornost poduzetih mjeru, i konačno opseg štete koju poduzete mjere mogu prouzročiti. Sankcija za prekoračenje ovlasti obalne države jest u njenoj, konvencijom predviđenoj, obvezi da nadoknadi štetu koju je drugima nanijela mjerama koje su prekoracile granicu onoga što je bilo razborito potrebno da bi se postigla svrha sprečavanja zagadenja obale i oštećenja s obalom koneksnih interesa.

Poseban postupak concilijacije i međunarodne arbitraže predviđen je za slučaj da se države ne mogu sporazumjeti o naknadi spomenutih šteta.

2. Druga od spomenutih konvencija, Međunarodna konvencija o građanskoj odgovornosti za štete od zagadenja hidrokarburima, odnosi se na građanskopravno pitanje naknade štete nastale zagadenjem, pa sadržajno spada u bruxelleske unifikacijske konvencije iz područja pomorskog prava. Stoga je u njenoj pripremi pokraj Pravnog odbora IMCO-a sudjelovao i Međunarodni pomorski odbor /CM/.

Zaključena konvencija o građanskopravnoj odgovornosti, za razliku od javnopravne konvencije koja se odnosi na otvoreno more, primjenjuje se samo na štete od zagadenja koja su nastala na području država ugovornica uključujući, dakako, i teritorijalno more, kao i na zaštitne mjeru kojima je bila svrha upravo ta da se izbjegnu ili smanje te štete. Prihvatan je prema tome strogo teritorijalni princip određivanja polja

primjene konvencije. Štete na koje se odnosi jesu samo one koje potječu od zagadivanja /dakle ne i od požara ili eksplozije/ uslijed izbacivanja ili isteka nafte. Obuhvaćeni su pak samo oni brodovi koji faktično prevoze hidrokarbure /u koje se prema definiciji ubraja i kitovo ulje/, no u tom slučaju ne neodlučno da li je do zagadjenja došlo od isteka nafte iz bunkera ili iz teretnih skladišta. Međutim obavezno osiguranje prema konvenciji primjenjuje se samo na takve tankere koji prevoze više od 2000 tona.

Nosilac odgovornosti iz Konvencije jest brodovlasnik /a kao brodovlasnik u državama u kojima je država vlasnik broda smatra se poduzeće koje je u upisnik upisano kao korisnik/ Odgovornost je objektivna. Naime brodovlasnik /onaj u času dogadaja, ili ako je bio slijed dogadaja onaj kod prvog dogadaja/ odgovara za svaku štetu zagadivanjem koje slijedi iz izlaska ili izbacivanja hidrokarbura s njegovog broda uslijed dogadaja, a može se te odgovornosti oslobođiti ako dokaže:

- a/ da šteta od zagadenja slijedi iz ratnih čina, neprijateljstava, gradanskog rata, bune /kao i u Konvenciji o odgovornosti poduzetnika nuklearnog broda od 1962/, ali još i /a to je novo i sigurno slabi odgovornost iz te konvencije/ "iz prirodnog fenomena izuzetnog, neizbjegljivog i neodoljivog značaja" /a prijašnji tekst u pripremnim radovima bio je "teška prirodna nesreća engl. "grave natural disaster", izuzetnog značaja"/.
- b/ da šteta u cijelosti potječe od doluznog postupka treće osobe, koja je namjerno djelovala ili je propustila djelovati u namjeri da prouzroči štetu;
- c/ da u cijelosti potječe od nemarnosti ili drugog štetnog postupka jedne vlade ili druge vlasti koja je odgovorna za uzdržavanje svjetionika ili drugih pomagala plovidbe u vršenju te funkcije.

Uz to slijedi i po sebi razumljiva odredba da brodovlasnik koji dokaže da je šteta od zagadenja u cijelosti ili djelomično prouzročena uslijed dolusa ili kulpe oštetnika neće štetu morati uopće ili djelomično naknaditi.

Zahtjevi za naknadu štete moraju biti upravljeni isključivo brodovlasniku /dakle ne i brodaru ili članovima posade, ili zapovjedniku/, ali brodovlasnik zadržava pravo regresa od svih trećih.

Odgovornost je ograničena i to na 2000.- Poincaré franaka po toni, no najviše do 210 milijuna tih franaka, a to znači 14 milijuna dolara.

Brodovlasnik je dužan imati na brodu potvrdu o tome da je osigurao svoju odgovornost, ili da ima drugo financijsko jamstvo /a to može biti i odredjeni fond, no ne može biti samosiguratelj/. Ta potvrda mora biti položena i kod upisnika brodova. Potvrdu izdaje država zastave. Druge države mogu zatražiti konzultaciju s vladom države zastave, ako smatraju da osiguratelj ili jamac iz potvrde nije u mogućnosti da ispunji obveze na koje se potvrda odnosi.

Oštećeni može izravnom tužbom zahtijevati naknadu štete u okviru propisa konvencije od osiguratelja odnosno od jamca, a osiguranik je dužan da se u parnicu, na poziv tuženoga, umiješa.

Države ugovornice obvezane su brodovima svoje zastave nametnuti dužnost obaveznog osiguranja i s tim povezane potvrde, a isto tako države ugovornice moraju tražiti od brodova koji u njihove luke ulaze, ili izlaze iz njihovih luka da moraju imati spomenutu potvrdu.

Fond ograničene odgovornosti, kojega osnivanje oslobođa drugu imovinu brodovlasnikovu od svih ovršnih zahvata, bit će razdijeljen prema zakonima države u kojoj je osnovan, ali na temelju presuda nadležnih sudova.

Tužbe se mogu podnijeti samo u državama u kojima je nastala šteta. Države ugovornice obvezane su organizirati takvu nadležnost svojih sudova. Izrečene presude izvršne su u drugim državama ugovornicama.

Odredbe o fondu ograničene odgovornosti u ovoj konvenciji slijede primjer iz Konvencije o ograničenju odgovornosti vlasnika morskih brodova od 1957; a odredbe o nadležnosti sudova za tužbe primjer Konvencije o odgovornosti poduzetnika nuklearnih brodova od 1962.

U ovoj gradjanskopravnoj konvenciji određeno je da ona ima prednost pred ostalim konvencijama, no samo za ono što izričito određuje i bez uštrba za obveze država ugovornica ove konvencije prema državama neugovornicama, koje slijede iz drugih konvencija. Ovo se na prvo mjestu odnosi na ograničenje odgovornosti iz Konvencije od 1957.

Gradjanskopravna konvencija naišla je na mnogo kritika, jer su brojne države /medju njima skandinavske države, Švicarska i Belgija/ smatrале da ne treba odstupiti od načela krivnje kao temelja odgovornosti, u ovoj konvenciji. Međutim i one su se priklonile zaključenju konvencije. Ipak su istovremeno inzistirale i uspjеле u tome da je donesena rezolucija kojom

se IMCO poziva da svojem Pravnom odboru povjeri studij osnutka medjuna rodnog fonda koji bi imao nadopuniti ograničenu odgovornost brodovlasnikovu do neograničene odgovornosti prema žrtvama, ali koji bi ujedno i brodovlasnici ma naknadio onaj finansijski teret koji im nameće nova konvencija preko onoga koji bi ih teretio na temelju odgovornosti po pretpostavljenoj krivnji. U tome su te države i uspjele, pa će prema tome biti potrebno da se pokloni puna pažnja ovom pitanju u slijedećim godinama.

3. Javnopravna konvencija će stupiti na snagu kad ju ratificira 15 država, a gradjanskopravna konvencija će stupiti na snagu kad ju ratificira 8 država, od kojih pet moraju biti države koje imaju tankersku mornaricu od milijun ili više tona.
4. Obje konvencije su svojim tekstom približno zadovoljile očekivanja, ali do njihova stupanja na snagu, prema iskustvu s drugim konvencijama, proći će sigurno još niz godina. IMCO će sa svoje strane pridonijeti donošenjem odredaba o rutiranju i drugim preventivnim mjerama da uopće ne dodje do dogadjaja koji će biti pretpostavka za djelovanje mehanizma postavljenog u ovim dvijema konvencijama. Te mjerne će možda brže stupiti na snagu i tako postići svrhu sprečavanja nesreća od zagadjivanja, a nove dvije konvencije imaju tek da ublaže posljedice bilo fizičke, bilo ekonomske, nastale nezgode.

E. P.